

## विदेशी श्रमिकहरुका लागि परामर्श डायल सम्बन्धि जानकारी

जापान सरकार, स्वास्थ्य श्रम तथा कल्याण मन्त्रालयमा 「विदेशी श्रमिकहरुका लागि परामर्श डायल」 को व्यवस्था गरी, अंग्रेजी या चिनियाँ भाषा लगायत, निम्न १३ भाषामा वैदेशिक श्रमिकहरुका लागि सल्लाह दिने गरिएको छ।

「विदेशी श्रमिकहरुका लागि परामर्श डायल」 मार्फत श्रम शर्त सम्बन्धि पर्ने समस्याहरुको समाधानका लागि, कानुनी सल्लाह अथवा सम्बन्धित संस्थाको जानकारी दिईन्छ।

「विदेशी श्रमिकहरुका लागि परामर्श डायल」 मा गरिने सल्लाहका लागि, ल्यान्डलाईन बाट टेलिफोन गर्दा प्रति ३ मिनटको ८.५ एन (कर सहित), मोबाईल बाट प्रति ३ मिनट को १० एन (कर सहित) शुल्क लाग्नेछ।

भाषा	खुल्ने दिन	खुल्ने समय	टेलिफोन नः
अंग्रेजी	सोम ~ शुक्र	विहान १० बजे - दिनको ३ बजे (१२:०० - १:०० बाहेक)	0570-001-701
चिनियाँ			0570-001-702
पोर्तुगल			0570-001-703
स्पेनिश			0570-001-704
टागालग			0570-001-705
भियतनामी			0570-001-706
म्यान्मारी	सोम		0570-001-707
नेपाली	सोम~ बिहि		0570-001-708
कोरियन	बिहि, शुक्र		0570-001-709
थाई	बुध		0570-001-712
इन्डोनेशियाई			0570-001-715
कम्बोडियन खमेर			0570-001-716
मंगोलियन	शुक्र		0570-001-718

## श्रम शर्त परामर्श हटलाईन सम्बन्धि जानकारी

श्रम शर्त परामर्श हटलाईन जापान सरकार, स्वास्थ्य श्रम तथा कल्याण मन्त्रालय बाट स्वीकृति प्राप्त एक निजी कम्पनी (फर्म) हो। यहाँ जापान देश भरिबाट, फ्री-डायल मार्फत सेवा लिन सकिन्छ। ल्यान्ड लाईन · मोबाईल · पब्लिक टेलिफोन बुध जुनसुकै माध्यमबाट निःशुल्क टेलिफोन गर्न सकिनेछ।

「श्रम शर्त परामर्श हटलाईन」 मार्फत जापानिज भाषा, अंग्रेजी तथा चिनियाँ भाषा लगायत निम्न १४ भाषामा सेवा उपलब्ध छ। प्रिफेक्चरिय श्रम बिभाग र श्रम मापदण्ड निरीक्षण कार्यालयका कार्यालय समय पश्चात, अथवा बिदाका दिनमा श्रम शर्त सम्बन्धि पर्ने समस्याका बारेमा, कानुनी परामर्श अथवा सम्बन्धित संस्थाको बारेमा जानकारी दिईन्छ।

भाषा	खुल्ने दिन	खुल्ने समय	टेलिफोन नः
जापानीज	सोम - आइत (प्रत्येक दिन)	○अफिसका दिन (सोम ~ शुक्र) बेलुका ५ बजे - बेलुका १० बजे ○शनि, आइत · बिदाका दिन बिहान ९ बजे - बेलुका ९ बजे	0120-811-610
अंग्रेजी			0120-531-401
चिनियाँ			0120-531-402
पोर्तुगल	सोम~शनि		0120-531-403
स्पेनिश	बिहि, शुक्र, शनि		0120-531-404
टागालग	मंगल, बुध, शनि		0120-531-405
भियतनामी	मंगल, बुध, शुक्र ~ आइत		0120-531-406
म्यान्मारी	बुध, आइत		0120-531-407
नेपाली			0120-531-408
कोरियन	बिहि, आइत		0120-613-801
थाई			0120-613-802
इन्डोनेशियाई			0120-613-803
कम्बोडियन (खमेर)	सोम, शनि		0120-613-804
मंगोलियन			0120-613-805